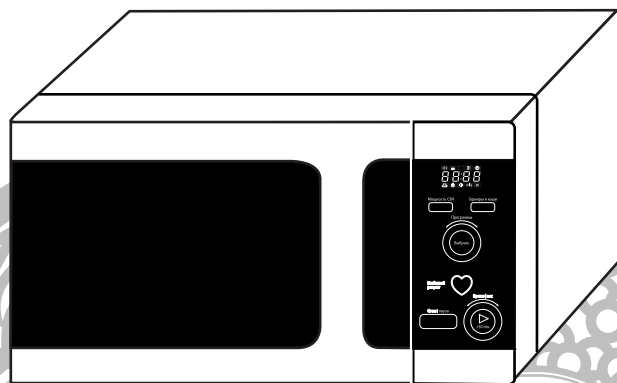


**SAMSUNG**

# МИКРОВОЛНОВАЯ ПЕЧЬ

## Инструкция для пользователя

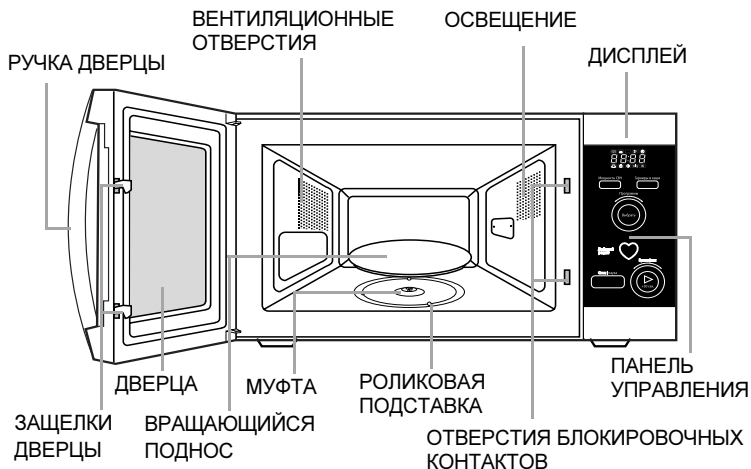
**MW87QR**



|                                                                             |    |
|-----------------------------------------------------------------------------|----|
| Печь .....                                                                  | 2  |
| Принадлежности .....                                                        | 2  |
| Панель управления .....                                                     | 2  |
| Использование этой инструкции .....                                         | 3  |
| Меры предосторожности .....                                                 | 3  |
| Установка вашей микроволновой печи .....                                    | 5  |
| Установка времени .....                                                     | 5  |
| Что делать, если вы сомневаетесь в чем-либо, или<br>возникла проблема ..... | 6  |
| Приготовление / разогрев пищи .....                                         | 6  |
| Уровни мощности .....                                                       | 7  |
| Остановка приготовления пищи .....                                          | 7  |
| Корректировка времени приготовления .....                                   | 8  |
| Использование функции автоматического размораживания<br>продуктов .....     | 8  |
| Параметры режима автоматического размораживания .....                       | 9  |
| Использование режима приготовления гарниров и каш .....                     | 9  |
| Использование функции удаления запаха .....                                 | 11 |
| Использование функции "Любимый рецепт" .....                                | 11 |
| Отключение звукового сигнала .....                                          | 12 |
| Блокировка вашей микроволновой печи для безопасности ...                    | 12 |
| Руководство по выбору посуды .....                                          | 13 |
| Чистка вашей микроволновой печи .....                                       | 14 |
| Хранение и ремонт вашей микроволновой печи .....                            | 14 |
| Технические характеристики .....                                            | 15 |
| Для заметок .....                                                           | 15 |

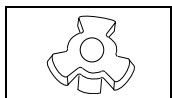
## Печь

RU

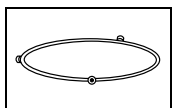


## Принадлежности

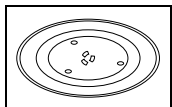
**В зависимости от модели купленной вами печи, в ее комплект входят несколько принадлежностей, которые могут использоваться разнообразными способами.**



- Муфта**, уже закрепленная на валу электродвигателя в основании печи.  
Назначение: Муфта вращает поднос.



- Роликовая подставка**, предназначенная для установки в центр внутренней камеры печи.  
Назначение: Роликовая подставка поддерживает вращающийся поднос.



- Вращающийся поднос**, предназначенный для установки на роликовую подставку, при этом его центр садится на муфту.  
Назначение: Вращающийся поднос служит в качестве основной поверхности для приготовления; его можно легко вынимать из печи для чистки.

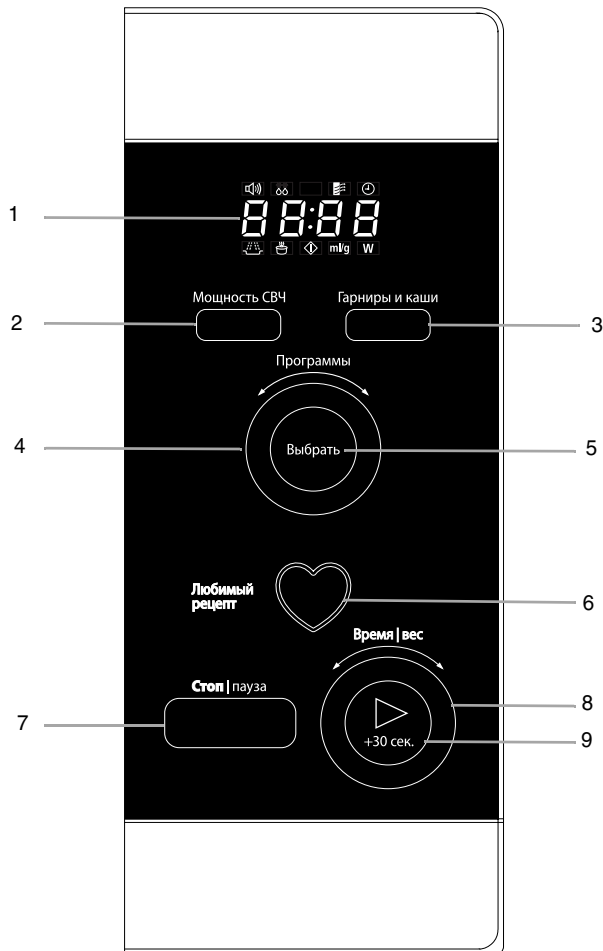


- <<Пароварка>> вынимать из печи для чистки**, см. стр. 9-10.  
Назначение: Пластиковый сосуд, применяемый при использовании режима "Пароварка".



**НЕ ПОЛЬЗУЙТЕСЬ** микроволновой печью, не установив в нее роликовую подставку и вращающийся поднос.

## Панель управления



- ДИСПЛЕЙ
- ВЫБОР РЕЖИМА МИКРОВОЛН/МОЩНОСТИ СВЧ
- КНОПКА "ГАРНИРЫ И КАШИ"
- РУЧКА ВЫБОРА ПРОГРАММ ПРИГОТОВЛЕНИЯ
- КНОПКА "ВЫБРАТЬ"
- КНОПКА "ЛЮБИМЫЙ РЕЦЕПТ"
- КНОПКА СТОП / ПАУЗА
- РУЧКА ВРЕМЯ/ВЕС (время приготовления, вес и порции)
- КНОПКА ► (СТАРТ)

## Использование этой инструкции

Вы только что приобрели микроволновую печь компании SAMSUNG. В инструкции для пользователя содержится много ценной информации о приготовлении пищи в вашей микроволновой печи:

- Меры предосторожности
- Подходящие принадлежности и посуда
- Полезные советы по приготовлению пищи

В начале инструкции вы найдете изображения микроволновой печи и, что более важно, панели управления, так что вам будет легче найти нужные кнопки.

В иллюстрациях к пошаговым процедурам используются три различных символа:



Важно



Примечание



Повернуть

### МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ВО ИЗБЕЖАНИЕ ВОЗМОЖНОГО ЧРЕЗМЕРНОГО ВОЗДЕЙСТВИЯ МИКРОВОЛНОВОЙ ЭНЕРГИИ

Несоблюдение следующих мер предосторожности может привести к вредному воздействию микроволновой энергии на ваш организм:

- (a) Ни при каких обстоятельствах нельзя пытаться пользоваться печью при открытой дверце, портить блокировочные контакты (защелки дверцы) или вставлять что-либо в отверстия блокировочных контактов.
- (b) Не вставляйте никаких предметов между дверцей печи и передней панелью и не позволяйте остаткам пищи или осадкам чистящих средств накапливаться на уплотняющих поверхностях. Поддерживайте дверцу и ее уплотняющие поверхности в чистом состоянии, протирая их после использования печи сначала влажной тряпкой, а затем мягкой сухой тряпкой.
- (c) Не используйте неисправную печь, пока ее не отремонтирует квалифицированный специалист по микроволновым печам, подготовленный фирмой-изготовителем. Особенно важно, чтобы дверца печи надежно закрывалась, и чтобы не были повреждены:
  - (1) Дверца, уплотнители дверцы и уплотняющие поверхности
  - (2) Петли дверцы (сломаны или ослаблены)
  - (3) Сетевой шнур
- (d) Печь не должен настраивать или ремонтировать никто, кроме квалифицированного специалиста по микроволновому оборудованию, подготовленного изготовителем печи.

## Меры предосторожности

**ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ. ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТИТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В ДАЛЬНЕЙШЕМ.**

Перед приготовлением продуктов или жидкостей в вашей микроволновой печи убедитесь в том, что выполнены следующие меры предосторожности.

1. **НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ** никакой металлической посуды в микроволновой печи:

- Металлические сосуды
- Столовая посуда с золотой или серебряной отделкой
- Вертела, вилки и так далее.

Причина: Могут возникнуть электрическая дуга или искрение, что приведет к повреждению печи.

2. **НЕ нагревайте:**

- Бутылки, банки, сосуды в герметичной или вакуумной упаковке. Например: Детское питание в банках.
- Продукты с воздухонепроницаемой кожурой или скорлупой. Например: Яйца, орехи в скорлупе, томаты.

Причина: Возрастание давления может привести их к взрыву.

Совет: Снимайте крышки и прокалывайте кожуру, пакеты и так далее.

3. **НЕ ВКЛЮЧАЙТЕ** микроволновую печь, когда она пуста.

Причина: Могут быть повреждены стенки печи.

Совет: Постоянно держите в печи стакан с водой.

Вода поглотит микроволны, если вы случайно включите печь, когда она пуста.

4. **НЕ закрывайте** задние вентиляционные отверстия тканью или бумагой.

Причина: Ткань или бумага могут загореться от соприкосновения с горячим воздухом, выходящим из печи.

5. **ВСЕГДА** используйте прихватки, когда вынимаете посуду из печи.

Причина: Некоторая посуда поглощает микроволны и тепло также всегда передается от пищи к посуде. Следовательно, посуда может быть горячей.

6. **НЕ прикасайтесь** к нагревательным элементам или внутренним стенкам печи.

Причина: Эти стенки могут быть достаточно горячи для того, чтобы вызвать ожог даже после окончания процесса приготовления пищи, хотя по их внешнему виду это может быть незаметно. Не позволяйте никаким воспламеняющимся материалам контактировать с какими-либо внутренними поверхностями печи. Сначала дайте печи остыть.

7. Для уменьшения вероятности возгорания в камере печи:

- Не храните воспламеняющиеся материалы внутри печи
- Удаляйте перекрученные проволоочные завязки с бумажных или пластиковых пакетов
- Не используйте вашу микроволновую печь для сушки газет
- Если заметите дым, не открывайте дверцу печи, а выключите печь или отсоедините от сетевой розетки

## Меры предосторожности (продолжение)

RU

8. Будьте особенно осторожны, когда разогреваете жидкости и детское питание.
- **ВСЕГДА** соблюдайте время выдержки не менее 20 секунд после выключения печи, чтобы дать выровняться температуре по всему объему.
  - Перемешивайте при нагревании при необходимости и **ВСЕГДА** после нагревания.
  - Осторожно обращайтесь с сосудом после нагревания. Если сосуд слишком горячий, вы можете обжечься.
  - Существует опасность внезапного бурного вскипания жидкости.
  - Для предотвращения задержанного бурного вскипания и возможного ожога, вы должны класть в напиток пластмассовую ложку или стеклянную палочку и перемешивать его перед, во время и после нагревания.
- Причина: При нагревании в микроволновой печи жидкостей может произойти перегрев жидкости выше точки кипения с задержкой ее вскипания; это означает, что внезапное бурное вскипание жидкости может произойти после того, как вы вынете сосуд из печи. В результате вы можете получить ожог.
- При ожоге следуйте этим инструкциям ПЕРВОЙ ПОМОЩИ:
    - Погрузите обожженное место в холодную воду как минимум на 10 минут.
    - Наложите на обожженное место чистую сухую повязку.
    - Не смазывайте обожженную кожу никакими кремами, маслами или лосьонами.
  - **НИКОГДА** не наполняйте сосуд до краев и выбирайте сосуд, который шире сверху, чем в основании для предотвращения выплескивания жидкости наружу при кипении.
  - Бутылки с узким горлышком также могут взорваться при перегреве.
  - **ВСЕГДА** проверяйте температуру детского питания или молока перед тем, как давать его ребенку.
  - **НИКОГДА** не нагревайте бутылку для ребенка с надетой на нее соской, так как бутылка может взорваться при перегреве.
9. Будьте осторожны, чтобы не повредить сетевой шнур.
- Не допускайте попадания воды на сетевой шнур или штепсельную вилку и держите сетевой шнур вдали от нагретых поверхностей.
  - Никогда не пользуйтесь этой печью, если повреждены сетевой шнур или вилка.
10. Стойте на расстоянии вытянутой руки от печи, когда открываете дверцу.  
Причина: Выпускаемый горячий воздух или пар могут вызвать ожог.
11. Поддерживайте внутреннюю камеру печи в чистоте.  
Причина: Частицы пищи или разбрызгавшиеся капли жира, приставшие к стенкам или дну печи, могут привести к повреждению покрытия и ухудшить эффективность работы печи.
12. Во время работы микроволновой печи, особенно в режиме размораживания, могут быть слышны звуки типа "пощелкивания".  
Причина: Вы можете услышать этот звук при автоматическом изменении выходной мощности. Это нормальное явление.
13. Когда микроволновая печь работает без какой-либо нагрузки, то в целях обеспечения безопасности будет автоматически отключено ее электропитание. Через 30 минут после этого вы вновь сможете нормально пользоваться печью.

14. Для приготовления или подогрева малых количеств пищи требуется меньше времени. Если вы запрограммируете обычное время, пища может перегреться и пригореть.

### ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

Если пища разогревается или готовится в одноразовой посуде из пластика, бумаги или других воспламеняющихся материалов, то во время приготовления вы должны время от времени заглядывать в печь.

#### ВАЖНО

НИКОГДА не разрешайте маленьким детям пользоваться микроволновой печью или играть с ней.

Не оставляйте их без присмотра рядом с микроволновой печью во время ее использования. Не храните и не прячьте предметы, вызывающие интерес у детей, непосредственно над печью.

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Если повреждена дверца или уплотнители дверцы, печь не должна использоваться до того, как она будет отремонтирована специалистом.

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Для лиц, не являющихся специалистами, опасно производить обслуживание или ремонт, включающий снятие крышки, защищающей от воздействия энергии микроволн.

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Жидкости и другую еду нельзя разогревать в плотно закрытых контейнерах, так как они могут взорваться.

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

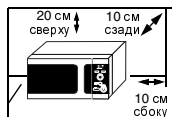
Дети могут пользоваться печью без наблюдения со стороны взрослых только при условии получения соответствующих инструкций, так чтобы ребенок умел пользоваться печью безопасно и понимал опасность неправильного использования.

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

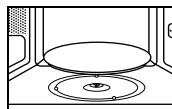
Пожалуйста, всегда проверяйте, что вы правильно установили время приготовления пищи, так как слишком длительное приготовление может привести к ВОЗГОРАНИЮ пищи и последующему ПОВРЕЖДЕНИЮ ПЕЧИ.

## Установка вашей микроволновой печи

**Установите печь на плоскую ровную поверхность, достаточно прочную для того, чтобы безопасно выдержать вес печи.**



1. Для нормальной вентиляции обеспечьте при установке печи зазор между печью и другими предметами величиной не менее 10 см для задней и боковых стенок печи и 20 см для верхней крышки печи.



2. Выньте из печи все упаковочные материалы. Установите роликовую подставку и вращающийся поднос. Проверьте, свободно ли вращается поднос.
3. Эта микроволновая печь должна быть расположена так, чтобы имелся свободный доступ к сетевой вилке.

❗ **Никогда** не загромождайте отверстия для выхода воздуха, так как печь может перегреться и автоматически отключиться. Она будет находиться в нерабочем состоянии, пока достаточно не охладится.

❗ Для обеспечения вашей безопасности подключите сетевой шнур к 3-контактной заземленной розетке сети переменного тока 230 В, 50 Гц. Если сетевой шнур у данного устройства поврежден, то во избежание неисправностей его должен заменить на специальный шнур представитель фирмы-изготовителя, его агент по обслуживанию или аналогичным образом подготовленный специалист.

❗ **Не** устанавливайте микроволновую печь в жаркое или сырое место, например, рядом с обычной кухонной плитой или радиатором отопления. Нужно учитывать потребляемую печью мощность и любой используемый удлинитель должен соответствовать такому же стандарту, что и сетевой шнур, поставляемый с печью. Перед первым использованием вашей микроволновой печи протрите внутренние поверхности и уплотнитель дверцы влажной тряпкой.

## Установка времени

**В вашей микроволновой печи имеются встроенные часы. Вы должны установить часы:**

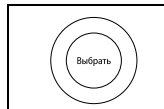
- Когда вы в первый раз устанавливаете вашу микроволновую печь
- После сбоя электропитания в сети переменного тока



Не забудьте перевести часы при переходе с летнего времени на зимнее время и наоборот.



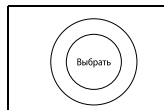
1. Поверните ручку **Программы**, чтобы выбрать на дисплее символ часов (⌚).  
**Результат:** На дисплее показывается мигающий символ часов (⌚).



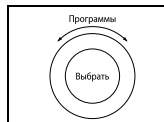
2. Нажмите кнопку **Выбрать**.



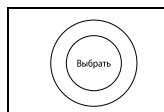
3. Установите значение часов поворотом ручки **Программы**.



4. Нажмите кнопку **Выбрать**.



5. Установите значение минут поворотом ручки **Программы**.



6. Нажмите кнопку **Выбрать**.

## Что делать, если вы сомневаетесь в чем-либо, или возникла проблема

RU

Если у вас возникла какая-либо из перечисленных ниже проблем, попробуйте применить следующие решения.

- ◆ Это нормально.
  - Конденсация влаги внутри печи.
  - Воздушный поток вокруг дверцы и наружного кожуха.
  - Световые блики вокруг дверцы и наружного кожуха.
  - Пар, выходящий по периметру дверцы или из вентиляционных отверстий.
- ◆ Когда вы нажимаете кнопку , печь не начинает работать.
  - Полностью ли закрыта дверца печи?
- ◆ Пища совсем не готовится
  - Правильно ли вы установили время и/или нажали ли кнопку ?
  - Закрыта ли дверца?
  - Не перегрузили ли вы электрическую сеть, что привело к сгоранию плавкого предохранителя или срабатыванию автомата защиты?
- ◆ Пища пережарена или недожарена
  - Правильное ли было выбрано время приготовления для данного типа пищи?
  - Был ли выбран надлежащий уровень мощности СВЧ?
- ◆ В печи наблюдается искрение и потрескивание (электрическая дуга)
  - Не пользовались ли вы посудой с металлической отделкой?
  - Не оставили ли вы в печи вилку или другой металлический предмет?
  - Не находится ли алюминиевая фольга слишком близко к внутренним стенкам?
- ◆ Печь создает помехи работе радиоприемников или телевизоров
  - Слабые помехи работе телевизора или радиоприемника могут наблюдаться во время работы печи. Это нормально. Чтобы решить эту проблему, устанавливайте печь подальше от телевизоров, радиоприемников или антенн.
  - Если микропроцессор печи реагирует на помехи, то могут быть сброшены показания дисплея. Чтобы решить эту проблему, отсоедините вилку сетевого шнура от розетки, и затем вставьте ее обратно. Вновь установите время.
- ✖ Если вы не в состоянии решить проблему после прочтения приведенных выше инструкций, обратитесь в магазин, в котором вы покупали печь или в ближайший сервисный центр компании SAMSUNG.

## Приготовление / разогрев пищи

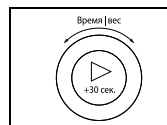
Следующая процедура объясняет, как приготовить или разогреть пищу.

**ВСЕГДА** проверяйте установленные вами режимы приготовления пищи перед тем, как оставить печь без присмотра.

**Сначала поместите пищу в центр вращающегося подноса. Затем закройте дверцу.**



1. Нажмите кнопку **Мощность СВЧ**.  
**Результат:** Дисплей показывает сообщение 850W (850 Вт) (максимальная мощность приготовления). Выберите подходящий уровень мощности, вновь нажимая кнопку **Мощность СВЧ**, пока на дисплее не появится нужный уровень мощности в ваттах. Смотрите таблицу уровней мощности.



2. Установите нужное время приготовления поворотом ручки **Время/век**.



3. Нажмите кнопку .  
**Результат:** Включается свет внутри печи и поднос начинает вращаться.
  - 1) Начинается приготовление пищи и когда оно заканчивается, печь подает четыре звуковых сигнала.
  - 2) Звуковой сигнал, напоминающий об окончании приготовления, будет подан 3 раза (с промежутком в одну минуту).
  - 3) Дисплей вновь показывает текущее время.



**Никогда** не включайте микроволновую печь, если она пуста.



Если вы хотите нагревать пищу в течение короткого времени на максимальной мощности (850 Вт), нажмите кнопку **+30 сек** по одному разу для каждых 30 секунд времени приготовления. Печь начинает работать сразу же.

## Уровни мощности

Вы можете выбрать один из приведенных ниже уровней мощности.

| Уровень мощности          | Выходная мощность |
|---------------------------|-------------------|
| ВЫСОКИЙ                   | 850 Вт            |
| СРЕДНИЙ ВЫСОКИЙ           | 600 Вт            |
| СРЕДНИЙ                   | 450 Вт            |
| СРЕДНИЙ НИЗКИЙ            | 300 Вт            |
| РАЗМОРАЖИВАНИЕ            | 180 Вт            |
| НИЗКИЙ / НЕ ДАВАТЬ ОСТЫТЬ | 100 Вт            |

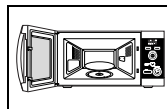
- ✕ Если вы выберете более высокий уровень мощности, то время приготовления должно быть уменьшено.
- ✕ Если вы выберете более низкий уровень мощности, то время приготовления должно быть увеличено.

Если вы хотите добавить время приготовления поворотом ручки **Время/Вес**.

| Время      | Увеличение времени |
|------------|--------------------|
| до 1 мин.  | с шагом 5 сек.     |
| 1-3 мин.   | с шагом 10 сек.    |
| 3-10 мин.  | с шагом 30 сек.    |
| 10-20 мин. | с шагом 1 мин.     |
| 20-40 мин. | с шагом 2 мин.     |
| 40-99 мин. | с шагом 5 мин.     |

## Остановка приготовления пищи

Вы можете остановить приготовление в любое время для того, чтобы проконтролировать приготовление пищи.



1. Чтобы остановить приготовление временно: Откройте дверцу.  
Результат: Приготовление пищи останавливается. Чтобы возобновить приготовление, закройте дверцу и вновь нажмите кнопку .



2. Чтобы остановить приготовление полностью: Нажмите кнопку **Стоп/пауза**.  
Результат: Приготовление прекращается. Если вы хотите отменить заданные параметры режима приготовления, вновь нажмите кнопку **Стоп/пауза**.

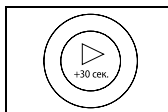


Вы можете отменить любые заданные параметры режимов приготовления до начала приготовления простым нажатием кнопки **Стоп/пауза**.

## Корректировка времени приготовления

RU

**Вы можете увеличить остающееся время приготовления пищи нажатием кнопки +30 сек по одному разу для каждых 30 секунд, которые вы хотите добавить.**



Нажмите кнопку **+30 сек** по одному разу для каждых 30 секунд, которые вы хотите добавить.



Для увеличения или уменьшения времени приготовления во время приготовления пищи поворачивайте ручку **Время/вес** вправо или влево.

## Использование функции автоматического размораживания продуктов

**Режим быстрого автоматического размораживания продуктов позволяет вам размораживать мясо, птицу или рыбу. Время размораживания и уровень мощности устанавливаются автоматически.**

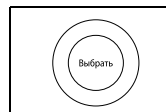


Применяйте только посуду, безопасную для использования в микроволновой печи.

**Сначала поместите замороженные продукты в центр вращающегося подноса и закройте дверцу.**



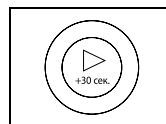
1. Поворотом ручки **Программы** выберите на дисплее символ режима автоматического размораживания ( ).



2. Выберите режим автоматического размораживания, нажав кнопку **Выбрать**.



3. Задайте вес продуктов поворотом ручки **Время/вес**.



4. Нажмите кнопку .

### Результат:

- ◆ Начинается размораживание продуктов.
- ◆ Печь подает звуковые сигналы по окончании первой половины размораживания, напоминая вам о том, что нужно перевернуть продукты.
- ◆ Вновь нажмите кнопку , чтобы закончить размораживание.



Вы также можете размораживать продукты и в ручном режиме. Чтобы сделать это, выберите функцию “Приготовление/ разогрев пищи” с уровнем мощности 180 Вт. Более подробные сведения смотрите в разделе “Приготовление/ разогрев пищи” на стр. 6.



# Параметры режима автоматического размораживания

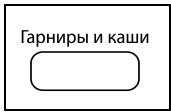
В приведенной ниже таблице указаны различные программы автоматического размораживания, вес продуктов, времена выдержки и соответствующие рекомендации.

Перед размораживанием продуктов освободите их от всех упаковочных материалов. Выложите замороженные мясо, птицу или рыбу на керамическое блюдо.

| Продукты                                                                               | Размер порции | Время выдержки | Рекомендации                                                                                                                                                                                                                                       |
|----------------------------------------------------------------------------------------|---------------|----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  Мясо  | 200-1500 г    | 15-60 мин.     | Прикройте края продуктов алюминиевой фольгой. Переверните куски, когда печь подаст звуковые сигналы. Эта программа подходит для размораживания мяса, например, антрекотов, отбивных и фарша, а также кусков курицы, целой курицы или рыбного филе. |
|  Птица |               |                |                                                                                                                                                                                                                                                    |
|  Рыба  |               |                |                                                                                                                                                                                                                                                    |

# Использование режима приготовления гарниров и каш

В режиме приготовления гарниров и каш время приготовления устанавливается автоматически. Вы можете задать число приготавливаемых порций поворотом ручки **Время/Вес**. При использовании данного режима пользуйтесь пластиковой емкостью для приготовления на пару. Поместите продукты в центр вращающегося подноса и закройте дверцу.



1. Выберите тип блюда, которое хотите приготовить, нажав на кнопку **Гарниры и каши** один или несколько раз. Результат: На дисплее появляется следующая индикация.



2. Задайте размер порции поворотом ручки **Время/вес** (см. таблицу на следующей странице).



3. Нажмите кнопку  .  
Результат: Начинается приготовление пищи. Когда оно заканчивается:
- 1) Печь подает четыре звуковых сигнала.
  - 2) Звуковой сигнал, напоминающий об окончании приготовления, будет подан 3 раза (с промежутком в одну минуту).
  - 3) Дисплей вновь показывает текущее время.

# Использование режима приготовления гарниров и каш (продолжение)

RU

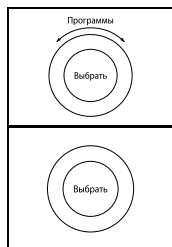
В приведенной ниже таблице представлены 5 автоматических программ режима "Гарниры и Каша", вес продуктов, время выдержки и соответствующие рекомендации. При использовании данного режима пользуйтесь пластиковой емкостью для приготовления на пару.

| Код / Блюдо            | Размер порции                                                 | Время выдержки | Рекомендации                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|------------------------|---------------------------------------------------------------|----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1. Белый рис           | 250 г<br>375 г                                                | 4-5 мин.       | Поместите пропаренный белый рис в емкость для приготовления на пару. Добавьте 500 мл холодной воды для приготовления 250 г риса и 750 мл холодной воды для приготовления 375 г риса. Закройте крышку емкости для приготовления на пару. После окончания приготовления удалите влагу из емкости при помощи бумажного кухонного полотенца.                                                                                                                      |
| 2. Гречка              | 125 г<br>250 г                                                | 2-5 мин.       | Поместите гречневую крупу в емкость для приготовления на пару. Добавьте 250 мл холодной воды для приготовления 125 г гречневой крупы и 500 мл холодной воды для приготовления 250 г гречневой крупы. Добавьте зелень, щепотку соли и кусочек сливочного масла. Готовьте с закрытой крышкой. После окончания приготовления хорошенько перемешайте кашу и дайте постоять с закрытой крышкой. Удалите влагу из емкости при помощи бумажного кухонного полотенца. |
| 3. Очищенный картофель | 100-150 г<br>200-250 г<br>300-350 г<br>400-450 г<br>500-550 г | 2-3 мин.       | Взвесьте картофель после того как вымоете, почистите и разрежете его на кусочки примерно одинакового размера. Поместите его в емкость для приготовления на пару. Добавьте 15-30 мл (1-2 столовые ложки) воды при приготовлении 100-350 г, добавьте 45-60 мл (3-4 столовые ложки) воды при приготовлении 400-550 г картофеля. Закройте крышку емкости для приготовления на пару.                                                                               |

| Код / Блюдо     | Размер порции                                    | Время выдержки | Рекомендации                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------|--------------------------------------------------|----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 4. Свежие овощи | 100-150 г<br>200-250 г<br>300-350 г<br>400-450 г | 1-2 мин.       | Взвесьте овощи после того как вымоете, почистите и разрежете их на кусочки примерно одинакового размера. Поместите их в емкость для приготовления на пару. Добавьте 30 мл (2 столовые ложки) воды при приготовлении 100-350 г овощей. Добавьте 45 мл (3 столовые ложки) воды при приготовлении 400-450 г овощей. Закройте крышку емкости для приготовления на пару. После окончания приготовления осторожно перемешайте овощи перед тем, как дать им постоять. |
| 5. Овсянка      | 50 г<br>100 г                                    | 1-2 мин.       | Поместите овсяную крупу в емкость для приготовления на пару, добавьте кусочек сливочного масла и щепотку соли. Добавьте 325 мл холодного молока при приготовлении 50 г (1 стакана) крупы, добавьте 550 мл холодного молока при приготовлении 100 г (2 стаканов) крупы. Закройте крышку емкости для приготовления на пару. После окончания приготовления хорошенько перемешайте кашу. Удалите влагу из емкости при помощи бумажного кухонного полотенца.        |

## Использование функции удаления запаха

Используйте эту функцию по окончании приготовления продуктов с сильным запахом или при сильной задымленности во внутренней камере печи. Сначала почистите внутреннюю камеру печи.



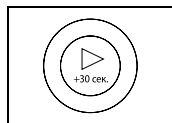
Поворотом ручки Программы выберите на дисплее символ функции Удаление запахов ( ).

Выберите функцию Удаление запахов, нажав кнопку **Выбрать**.

Результат: На дисплее появляется следующая индикация.



Нажмите кнопку .



- ✖ На заводе-изготовителе запрограммировано время удаления запахов, равное 5 минутам. Оно увеличивается на 30 секунд при каждом нажатии кнопки **+30 сек.**
- ✖ Время удаления запахов можно также изменять поворотом ручки **Время/вес** вправо или влево.
- ✖ Максимальное время удаления запахов равняется 15 минутам.

## Использование функции "Любимый рецепт"

Если вы часто готовите или разогреваете одни и те же типы блюд, вы можете сохранить в памяти печи время приготовления и уровень мощности, чтобы вам не пришлось устанавливать их вновь каждый раз.

Вы можете сохранить параметры для двух разных блюд.

### Занесение параметров в память



1. Чтобы запрограммировать...  
Первый рецепт

Второй рецепт

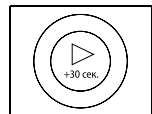
Нажмите кнопку **Любимый рецепт**

Один раз (дисплей покажет сообщение P1)

Два раза (дисплей покажет сообщение P2)



2. Установите параметры вашего рецепта приготовления (время приготовления и уровень мощности) как обычно.



3. Нажмите кнопку .

Результат: Установленные вами параметры приготовления теперь сохранены в памяти печи.

### Использование запомненной программы



1. Чтобы выбрать...

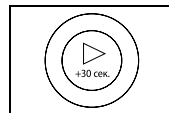
Первый рецепт

Второй рецепт

Нажмите кнопку **Любимый рецепт**

Один раз (дисплей покажет сообщение P1)

Два раза (дисплей покажет сообщение P2)



2. Нажмите кнопку .

Результат: Блюдо готовится в соответствии с вашими пожеланиями.

## Отключение звукового сигнала

RU

При желании, вы в любое время можете отключить звуковой сигнал.



1. Одновременно нажмите кнопки **Мощность СВЧ** и **Гарниры и каши**.  
Результат:

- ◆ С дисплея пропадает символ звукового сигнала ( 🔊 ).
- ◆ Печь не подает звуковой сигнал при нажатии вами какой-либо кнопки.



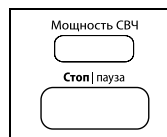
2. Чтобы вновь включить звуковой сигнал, еще раз одновременно нажмите кнопки **Мощность СВЧ** и **Гарниры и каши**.  
Результат:

- ◆ На дисплее появляется символ звукового сигнала ( 🔊 ).
- ◆ Печь вновь работает с подачей звукового сигнала.

## Блокировка вашей микроволновой печи для безопасности

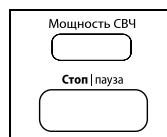
В вашу микроволновую печь встроена специальная программа для обеспечения безопасности детей, которая позволяет вам “запереть” печь для того, чтобы ее не могли случайно включить дети и лица, не знающие как пользоваться печью.

Печь может быть “заперта” в любое время.



1. Одновременно нажмите кнопки **Мощность СВЧ** и **Стоп/пауза**.  
Результат:

- ◆ Печь блокируется (невозможно выбрать никакие функции).
- ◆ На дисплее появляется сообщение "L".



2. Чтобы разблокировать вашу печь, еще раз одновременно нажмите кнопки **Мощность СВЧ** и **Стоп/пауза**.  
Результат: Печью можно нормально пользоваться.

# Руководство по выбору посуды

Чтобы готовить пищу в микроволновой печи, микроволны должны быть способны проникать в пищу, поэтому используемая посуда не должна их отражать или поглощать.

Следовательно, вы должны внимательно выбирать посуду для микроволновой печи. Если посуда имеет маркировку “Безопасна для микроволновой печи”, то вам не о чем беспокоиться.

В следующей таблице перечислены различные типы кухонных принадлежностей и указано, можно ли их использовать в микроволновой печи и каким образом это делать.

| Кухонные принадлежности                                        | Безопасны для микроволновой печи | Комментарии                                                                                                                                                                                                                          |
|----------------------------------------------------------------|----------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Алюминиевая фольга                                             | ✓ X                              | Может использоваться в небольших количествах для защиты отдельных участков пищи от подгорания. Может возникнуть электрическая дуга, если фольга расположена слишком близко к стенке печи или если используется слишком много фольги. |
| Блюдо для подрумянивания                                       | ✓                                | Не разогревайте предварительно более восьми минут                                                                                                                                                                                    |
| Фарфор и глиняные изделия                                      | ✓                                | Фарфор, керамика, керамика с глазурью и китайский фарфор обычно подходят, если на них нет металлической отделки.                                                                                                                     |
| Одноразовые пластиковые корытца                                | ✓                                | Некоторые замороженные продукты упаковываются в такие пластиковые корытца.                                                                                                                                                           |
| Упаковка продуктов быстрого приготовления                      |                                  |                                                                                                                                                                                                                                      |
| • Полистироловые стаканчики и контейнеры                       | ✓                                | Могут быть использованы для подогрева пищи. Перегрев может привести к плавлению полистирола.                                                                                                                                         |
| • Бумажные пакеты или газеты                                   | X                                | Могут загореться.                                                                                                                                                                                                                    |
| • Переработанная из вторсырья бумага или металлическая отделка | X                                | Может вызвать электрическую дугу.                                                                                                                                                                                                    |

|                                                   |     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|---------------------------------------------------|-----|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Стеклопосуда                                      |     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| • Посуда из закаленного стекла                    | ✓   | Может использоваться, если не имеет металлической отделки.                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| • Тонкая стеклянная посуда                        | ✓   | Может использоваться для разогрева пищи или жидкостей. Тонкое стекло может разбиться или лопнуть при резком нагревании. Надо снять крышку. Пригодны только для разогрева.                                                                                                                                                   |
| • Стеклянные банки                                | ✓   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Металл                                            |     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| • Блюда                                           | X   | Могут вызвать электрическую дугу или возгорание                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| • Перекрученные проволоки для завязки пакетов     | X   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Бумага                                            |     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| • Тарелки, стаканчики, салфетки и кухонная бумага | ✓   | Для кратковременного приготовления и разогрева. Также для поглощения избыточной влаги. Может вызвать электрическую дугу.                                                                                                                                                                                                    |
| • Переработанная из вторсырья бумага              | X   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Пластик                                           |     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| • Контейнеры                                      | ✓   | Особенно, если это жароустойчивый термопластик. Некоторые другие пластики могут покоробиться или обесцветиться от высокой температуры. Не используйте меламиновый пластик. Может быть использована для удержания влаги. Не должна прикасаться к пище. Будьте осторожны, снимая пленку, так как горячий пар вырвется наружу. |
| • Покрывающая пленка                              | ✓   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| • Пакеты для заморозки                            | ✓ X | Только если их можно кипятить или если они пригодны для использования в печи. Не должны быть закупорены герметично. В случае необходимости проколите их вилкой.                                                                                                                                                             |
| • Парафинированная или жиронепроницаемая бумага   | ✓   | Может быть использована для удержания влаги и предупреждения разбрызгивания.                                                                                                                                                                                                                                                |

✓ :Рекомендуется  
✓X: Использовать с осторожностью  
X :Использование небезопасно

## Чистка вашей микроволновой печи

RU

Следующие части вашей микроволновой печи подлежат регулярной чистке для предотвращения скопления на них жирной грязи и частиц пищи:

- **Внутренние и наружные поверхности**
- **Дверца и уплотнители дверцы**
- **Вращающийся поднос и роликовая подставка**

- ☛ **ВСЕГДА** поддерживайте в чистоте уплотнители дверцы и следите за тем, чтобы дверца надежно закрывалась.
- ☛ Печь должна содержаться в чистоте, наличие грязи может привести к повреждению ее поверхности, что, в свою очередь, может привести к возникновению опасной ситуации.

1. Чистите внешние поверхности мягкой тряпкой и теплой мыльной водой. Смойте мыло и вытрите насухо.
2. Удалите намыленной тряпкой все брызги и пятна на внутренних поверхностях или на роликовой подставке. Смойте мыло и протрите насухо.
3. Чтобы отмочить засохшие частицы пищи и удалить запахи, поместите чашку разбавленного лимонного сока на вращающийся поднос и нагревайте ее в течение десяти минут на максимальном уровне мощности.
4. Мойте по мере необходимости вращающийся поднос (можно в посудомоечной машине).

- ☒ НЕ допускайте попадания воды в вентиляционные отверстия. НИКОГДА не используйте абразивные материалы и химические растворители. При очистке уплотнителей дверцы особое внимание уделите тому, чтобы частицы пищи на них:
  - Не накапливались
  - Не мешали нормальному закрытию дверцы.

## Хранение и ремонт вашей микроволновой печи

При установке вашей микроволновой печи и ее обслуживании должны быть приняты несколько простых мер предосторожности. Печь нельзя использовать, если повреждены дверца или уплотнители дверцы.

- **Сломаны петли**
- **Износился уплотнитель**
- **Деформировался или погнулся кожух**

Ремонт печи должен выполнять только квалифицированный специалист по микроволновой технике.

- ☛ НИКОГДА не снимайте наружный кожух с печи. Если печь неисправна и требует ремонта или если вы сомневаетесь в ее состоянии:

- Отключите ее от сетевой розетки
- Обратитесь в ближайший сервисный центр.

- ☒ Если вы желаете поместить вашу печь на временное хранение, выберите сухое, свободное от пыли место.

**Причина:** Пыль и влага могут оказать вредное действие на рабочие части печи.

- ☒ Эта печь не предназначена для использования в коммерческих целях.

## Технические характеристики

Компания SAMSUNG постоянно стремится улучшать свои изделия. Как технические характеристики, так и эта Инструкция для пользователя могут изменяться без предварительного уведомления.

|                                                             |                                          |
|-------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| Модель                                                      | MW87QR                                   |
| Источник электропитания                                     | 230 В ~ 50 Гц                            |
| Потребляемая мощность<br>Микроволновая печь                 | 1250 Вт                                  |
| Выходная мощность                                           | 100 Вт / 850 Вт (стандарт IEC-705)       |
| Рабочая частота                                             | 2450 МГц                                 |
| Магнетрон                                                   | OM75P(31)                                |
| Способ охлаждения                                           | Охлаждающий электрический вентилятор     |
| Размеры (Ш x В x Г)<br>Габаритные<br>Внутренняя камера печи | 489 x 275 x 387 мм<br>330 x 211 x 329 мм |
| Объем камеры                                                | 23 литра                                 |
| Масса<br>Нетто                                              | Приблизительно 13,5 кг                   |

## Для заметок

RU

Подлежит использованию по назначению  
в нормальных условиях  
Срок службы: 7 лет



ELECTRONICS

Если у вас есть предложения или вопросы по продуктам Samsung,  
связывайтесь с информационным центром Samsung.

SAMSUNG ELECTRONICS RUSSIA SERVICE

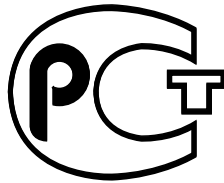
8-800-200-0400

[www.samsung.ru](http://www.samsung.ru)

SAMSUNG ELECTRONICS UKRAINE

8-800-502-0000

[www.samsung.com/ur](http://www.samsung.com/ur)



**АЯ46**

- Сертификат : **РОСС KR.АЯ46.B19492**

- Дата выпуска : **с 06, 04, 2005 по 06, 04, 2008**

**ИЗГОТОВЛЕНО В ТАЙЛАНДЕ**

**ИЗГОТОВИТЕЛЬ: САМСУНГ**

**ТОВАР СЕРТИФИЦИРОВАН: РОСТЕСТ МОСКВА**

**АДРЕС:**

**THAI SAMSUNG ELECTRONICS CO.,LTD.**

**313 Moo 1 Sukhaphiban 8 Rd. Sriracha Industry Park**

**T.Bung A.Sriracha Chonburi Thailand 20230**